

## এই টিপিকের উদ্দেশ্যে বিশেষ আয়ের যাবতীয় প্রশ্ন ও উত্তর

## মেডিকেল ও ডেন্টাল ভর্তি পরীক্ষার প্রশ্ন ও সমাধান

**Q-01** Choose the correct translation of the sentence “তোমাকে অবশ্যই তোমার কর্তব্য পালন করতে হবে”। [ডেন্টাল: ২০-২১]

- A. You will perform your duty.                      B. You should perform your duty.  
C. Perform your duty properly.                      D. You must perform your duty.

**Answer** : D

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন ‘D’ অর্থাৎ You must perform your duty.

**Q-02** ‘আমি তোমার নিকট বিশেষ কৃতজ্ঞ’। Which one is the correct English translation? [মেডিকেল: ১৮-১৯]

- A. I am much obliged to you                      B. I am very much grateful to you  
C. I am very grateful to you                      D. I am most obliged to you

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন ‘C’ অর্থাৎ I am very grateful to you.

**Q-03** ‘একজন নতুন শিক্ষার্থীকে ডাক্তার হবার জন্য পাঁচ বছর কঠোর পরিশ্রম করতে হয়’। Which one is the correct English translation? [মেডিকেল: ১৮-১৯]

- A. An entrant will have been working hard for five years to make him a physician  
B. An entrant will be working hard for five years to make him a physician  
C. An entrant will have to require to work hard for five years to become a physician  
D. Five years hard working for an entrant will make him a physician

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন ‘C’ অর্থাৎ An entrant will have to require to work hard for five years to become a physician.

**Q-04** ‘আমাদের দেশে ডেন্টাল কলেজের শিক্ষার ভাষা ইংরেজী’। Choose the correct English translation. [ডেন্টাল: ১৮-১৯]

- A. The medium of instructions in Dental College is English in our country.  
B. English is the method of teaching of Dental College in our country.  
C. The medium of education in Dental College of our country is English  
D. Dental Science is taught in English in our country.

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন ‘C’ অর্থাৎ The medium of education in Dental College of our country is English.

**Q-05** ‘আমরা অলস লোকদের পছন্দ করি না’। Choose the correct English translate. [ডেন্টাল: ১৮-১৯]

- A. We are not liked the idle people.                      B. We did not like idle people.  
C. We do not like idle people.                      D. Idle people are not our liking.

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন ‘C’ অর্থাৎ We do not like idle people.

**Q-06** ‘The rose is a fragrant flower’-বাক্যটির সঠিক বাংলা অনুবাদ- [ডেন্টাল: ১৮-১৯]

- A. গোলাপ কমনীয় ফুল                      B. গোলাপ নয়ন নন্দন ফুল                      C. গোলাপ সুগন্ধি ফুল                      D. গোলাপ সুন্দর ও আকর্ষণীয় ফুল

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন ‘C’ অর্থাৎ গোলাপ সুগন্ধি ফুল।

**Q-07** ‘দাঁত থাকিতে দাঁতের মর্যাদা নাই’। Choose the correct English translation of this proverb. [ডেন্টাল: ১৮-১৯]

- A. Teeth are not valued till they are loose.                      B. Teeth are not taken care till they are gone.  
C. Blessing are not valued till they are gone.                      D. We do not value the healthy teeth.

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন ‘C’ অর্থাৎ Blessing are not valued till they are gone.

**Q-08** 'কর্তৃপক্ষ তাকে তিরস্কার করল'। Choose the correct English translation. [ডেস্টাল: ১৮-১৯]

- A. The authorities took him to book.      B. The authorities took him to task  
C. The authorities threatened him.      D. The authorities gave reminder to him.

**Answer** : B

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন 'B' অর্থাৎ The authorities took him to task.

**Q-09** 'রবিবার হতে বৃষ্টি হইতেছিল'। Choose the correct English translation. [ডেস্টাল: ১৮-১৯]

- A. It has been raining since Sunday.      B. It rained since Sunday.  
C. It has been raining from Sunday.      D. It was raining form Sunday.

**Answer** : A

**Solve** : অতীতে কোন নির্দিষ্ট সময় থেকে কোন কাজ চলছিল বোঝাতে past perfect continuous tense হয়। সুতরাং অপশন 'A' সঠিক।

**Q-10** 'ডাক্তার ডাক।' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- [মেডিকেল: ১৭-১৮]

- A. Call doctor      B. Call for doctor      C. Call in a doctor      D. Call in doctor

**Answer** : C

**Solve** : 'ডাক্তার ডাক'- বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- "Call in a doctor"

**Q-11** 'কাজটি আমি অবশ্যই করিয়ে নেবো।' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ কোনটি? [মেডিকেল: ১৭-১৮]

- A. I must do the work.      B. The work must be done.  
C. I will have done the work surely.      D. I must have the work done.

**Answer** : D

**Solve** : প্রশ্নে প্রদত্ত বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- I must have the work done.

**Q-12** 'তুমি কি আজ রাতে আসবে?' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- [মেডিকেল: ১৭-১৮]

- A. Will you come today night?      B. Will you come tonight?  
C. Will you come this night?      D. Will you come present night?

**Answer** : B

**Solve** : প্রশ্নে প্রদত্ত বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- "Will you come tonight?"

**Q-13** 'এত সুন্দর একটা কলম হাতছাড়া কর না' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ কোনটি? [ডেস্টাল: ১৭-১৮]

- A. Do not separate from this good pen.      B. Do not part by such a good pen.  
C. Do not part with such a good pen.      D. Do not wall off with such a good pen.

**Answer** : C

**Solve** : প্রদত্ত বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- "Do not part with such a good pen."

**Q-14** 'কদাচিৎ সে এখানে আসে' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ কোনটি? [ডেস্টাল: ১৭-১৮]

- A. He ever comes here.      B. He hardly comes here.      C. He casually comes here.      D. He seldom comes here.

**Answer** : B

**Solve** : প্রদত্ত বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- "He hardly comes here."

**Q-15** 'সব ভাল যার শেষ ভাল তার'। বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- [ডেস্টাল: ১৭-১৮]

- A. All is well that ends well.      B. All well that end well.  
C. All are well hat and well.      D. All one well when all finishes well.

**Answer** : A

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন 'A' অর্থাৎ All is well that ends well.

**Q-16** 'It takes two to make a quarrel.' বাক্যটির সঠিক বাংলা অনুবাদ নিচের কোনটি- [ডেস্টাল: ১৭-১৮]

- A. ঝগড়া তৈরিতে দুই উপাদান প্রয়োজন      B. দুই-এ ঝগড়া তৈরি হয়।  
C. দুইয়ে দুইয়ে ঝগড়া হয়।      D. এক হাতে তালি বাজে না।

**Answer** : D

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন 'D' অর্থাৎ এক হাতে তালি বাজে না।

**Q-17** 'আমাকে এখন যেতে হবে'। বাক্যটির সঠিক ইংরেজী অনুবাদ নিচের কোনটি? [ডেন্টাল: ১৭-১৮]

- A. I will go now.                      B. I am going now.                      C. I have to go now.                      D. I must go now.

**Answer** : C

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'C' অর্থাৎ I have to go now.

**Q-18** 'তার পেশা কি?' এ বাক্যটির অনুবাদ হবে- [মেডিকেল: ১৭-১৮]

- A. What is his position?                      B. What is his capacity?                      C. What does he does?                      D. What is he?

**Answer** : D

**Solve**: প্রদত্ত বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো "What is he?"

**Q-19** 'ভাবছি আমি যদি রাজা হতাম।' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হলো- [মেডিকেল: ১৭-১৮]

- A. Thinking, if I could be a king!                      B. I wish I was a king!  
C. I wish I were a king!                      D. I wished I were a king!

**Answer** : C

**Solve**: প্রশ্নে প্রদত্ত বাক্যটির সঠিক ইংরেজী অনুবাদ হলো- "I wish I were a king!"

**Q-20** 'আমাকে এখন যেতে হবে'। বাক্যটির সঠিক ইংরেজী অনুবাদ নিচের কোনটি? [ডেন্টাল: ১৭-১৮]

- A. I will go now.                      B. I am going now.                      C. I have to go now.                      D. I must go now.

**Answer** : C

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'C' অর্থাৎ I have to go now.

**Q-21** 'It takes two to make a quarrel.' বাক্যটির সঠিক বাংলা অনুবাদ নিচের কোনটি- [ডেন্টাল: ১৭-১৮]

- A. ঝগড়া তৈরিতে দুই উপাদান প্রয়োজন                      B. দুই-এ ঝগড়া তৈরি হয়।  
C. দুইয়ে দুইয়ে ঝগড়া হয়।                      D. এক হাতে তালি বাজে না।

**Answer** : D

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'D' অর্থাৎ এক হাতে তালি বাজে না।

**Q-22** "তিনি কদাচিৎ মিথ্যা কথা বলেন"- Which one is the correct English translation? [মেডিকেল: ১৬-১৭]

- A. He sometimes tells a lie.                      B. He tells a lie sometimes                      C. Somewhat he tells a lie                      D. He seldom tells a lie.

**Answer** : D

**Solve**: সঠিক translation হচ্ছে অপশন 'D' অর্থাৎ He seldom tells a lie.

**Q-23** 'I can not but go' বাক্যটির সঠিক বাংলা অনুবাদ হচ্ছে- [মেডিকেল: ১৬-১৭]

- A. আমি যাবই                      B. আমাকে যেতে হবে                      C. আমি না যেয়ে পারি না                      D. আমি যেতে পারি

**Answer** : C

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'C' অর্থাৎ আমি না যেয়ে পারি না। কেননা Can not help/Can not but -phrase টির অর্থ হলো- কোন কাজ না করে পারা যায় না এমন।

**Q-24** 'এটা আমার সাধ্যাতীত' বাক্যটির সঠিক ইংরেজী অনুবাদ কোনটি? [ডেন্টাল: ১৬-১৭]

- A. This is out of my power                      B. This is beyond my ability  
C. This is beyond my reach                      D. This is out of my function

**Answer** : C

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'C' অর্থাৎ This is beyond my reach. কেননা Beyond someone reach মানে কারোর সাধ্য কিংবা ক্ষমতার বাইরে চলে যাওয়া।

**Q-25** 'আমার উপর রাগ করো না' বাক্যটির সঠিক ইংরেজী অনুবাদ হলো- [ডেন্টাল: ১৬-১৭]

- A. Do not be angry with me.                      B. Do not be angry upon me.  
C. Do not be angry for me.                      D. Do not be angry on me.

**Answer** : A

**Solve**: Angry শব্দটির সাথে preposition হিসেবে with বসলে কারো প্রতি/উপর রাগান্বিত হওয়া বুঝায়। সুতরাং সঠিক উত্তর অপশন 'A' অর্থাৎ Do not be angry with me.

**Q-26** 'I have hardly any money' বাক্যটির সঠিক বাংলা অনুবাদ- [ডেন্টাল: ১৬-১৭]

- A. আমার কোন টাকা নেই বললেই চলে। B. আমার কিছু টাকা আছে।  
C. আমার কোন টাকা নেই। D. আমার কষ্টার্জিত টাকা আছে।

**Answer** : A

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন 'A' অর্থাৎ আমার কোন টাকা নেই বললেই চলে। কেননা hardly মানে কোনো কিছু নেই বললেই চলে এমন মনোভাব প্রকাশ করে।

**Q-27** The correct translation of- "রবিবার হইতে বৃষ্টি হইতেছিল" is- [মেডিকেল + ডেন্টাল: ১৫-১৬]

- A. It had been raining since Sunday B. It was raining from Sunday  
C. It has been raining from Sunday D. It rained since Sunday

**Answer** : A

**Solve** : past perfect continuous tense -এ কোনো নির্দিষ্ট সময় থেকে কোন কাজ বা ঘটনা আরম্ভ বুঝালে since ব্যবহৃত হয় এবং কতক্ষণ ধরে (নির্দিষ্ট সময়) বুঝালে for বসে। যেমন:

1. রবিবার হইতে বৃষ্টি হইতেছিল- It had been raining since Sunday  
2. দুই ঘণ্টা যাবৎ বৃষ্টি হইতেছিল- It had been raining for two hours

**Q-28** Which of the following is the correct proverb? [মেডিকেল + ডেন্টাল: ১৪-১৫]

- A. All is well that end well. B. All are well that end well.  
C. All is well that ends well. D. All are well that ends well.

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক proverb টি হচ্ছে- All is well that ends well; যার বাংলা অর্থ হচ্ছে- শেষ ভালো যার সব ভালো তার।

**Q-29** Choose the correct English translation. "গরু ঘাস খেয়ে বাঁচে"। [মেডিকেল + ডেন্টাল: ১৪-১৫]

- A. Cows eat grass. B. The cow lives on grass.  
C. The cow eats grass. D. Cow lives eating grass.

**Answer** : B

**Solve** : Live at/in মানে বাস করা, Live by মানে কার্যদ্বারা জীবিকা নির্বাহ করা, Live on মানে খেয়ে বাঁচা এবং Live for মানে আকাঙ্ক্ষায় থাকা। এখন বল সঠিক Sentence কোনটি?

**Q-30** Correct English translation of Bengali phrase, "টাকায় টাকা আনে" is- [মেডিকেল + ডেন্টাল: ১৩-১৪]

- A. Money makes money B. Money brings money C. Money begets money D. Money begets money

**Answer** : D

**Solve** : এটি একটি প্রবাদ বাক্য অর্থাৎ money begets money.

বিঃদ্র: এমন আরও অনেক প্রবাদ বাক্য আছে যেগুলো পরীক্ষার জন্যই খুবই গুরুত্বপূর্ণ। তাই Common প্রবাদ বাক্য গুলো ভালো করে শিখে রাখবে।

**Q-31** Correct English translation of, "তাহার বুদ্ধি বড় মোটা" is- [মেডিকেল + ডেন্টাল: ১৩-১৪]

- A. He is a blockhead B. He is blockheaded C. He is coarse headed D. His intelligence is thick

**Answer** : A

**Solve** : এখানে Blockhead শব্দের অর্থ নির্বোধ লোক; যা একটি Noun আবার বুদ্ধি মোটা মানে বোকা বা নির্বোধ। সুতরাং অপশন 'A' হচ্ছে সঠিক উত্তর।

**Q-32** The correct translation of "আমার বমি বমি লাগছে" is- [মেডিকেল + ডেন্টাল: ১২-১৩]

- A. I feel nausea B. I am about to vomit C. I fancy I will vomit D. I feel vomiting

**Answer** : A

**Solve** : feel nausea মানে হচ্ছে 'বমি বমি লাগা,' তাহলে 'A' অপশনই হলো সঠিক উত্তর।

**Q-33** Which of the following sentence is the correct English translation? "আমরা দুর্নীতিবাজ লোকদের পছন্দ করি না।" [মেডিকেল + ডেন্টাল: ১১-১২]

- A. We do not like corrupted people. B. We are not liked by corrupted people.  
C. We did not like corrupted people. D. Corrupted people are not our liking.

**Answer** : A

**Solve** : সঠিক উত্তর 'A'। অর্থাৎ We do not like corrupted people (আমরা দুর্নীতিবাজ লোকদের পছন্দ করি না।)

**(Q-34) Most appropriate translation of the sentence: “সূর্য অস্ত যাওয়ার পূর্বে আমরা কাজ করেছিলাম।”** [মেডিকেল+ডেন্টাল: ১১-১২]

- A. We would have been working before the sun set  
B. We have been working before the sun set  
C. We has been working before the sun set  
D. We had worked before the sun set

**Answer : D**

**(Solve)**: এটি একটি Past perfect tense. যেহেতু কাজটি পূর্বে সম্পন্ন হয়েছে এবং সূর্যটি পরে অস্ত যায়। তাই, before এর প্রথম অংশে কাজ হবে অর্থাৎ সঠিক হবে 'D'।

**(Q-35) Which of the following is the correct English translation of that বাংলা sentence?** [মেডিকেল: ১০-১১]

- A. তুমি কী খুঁজছ? What are you looking for?  
B. আমি গ্রামে বাস করি: I live within village.  
C. আমি ছেলেটিকে একটি বই দিয়েছিলাম: I give a book to the boy.  
D. তুমি কোথায় থেকে আসছো? Where does you come from?

**Answer : A**

**(Solve)**: নিচের ব্যাখ্যাটি লক্ষ্য কর:

- তুমি কি খুঁজছ? – What are you looking for?  
→ আমি গ্রামে বাস করি – I live in village.  
→ আমি ছেলেটিকে একটি বই দিয়েছিলাম – I gave the boy a book  
→ তুমি কোথায় থেকে আসছো? – Where did you come from?

**(Q-36) Which of the following is the correct English translation of that বাংলা sentence?** [ডেন্টাল: ১০-১১]

- A. আমি গোপডাঙায় বাস করি: I live in Gopdanga  
B. এটি একটি ভাঙা চেয়ারের পা: This is leg of a broken chair.  
C. রামের দ্বারা রাবণ নিহত হলেন: Ravana was kill by Ram.  
D. বিড়ালটি হুঁদুরের ওপর লাফিয়ে পড়ল: The cat jump on the rat.

**Answer : A**

**(Solve)**: অপশন 'A' হচ্ছে সঠিক উত্তর।

**(Q-37) Which of the following is the correct translation of that Bangla sentence?**

“আমার যে ভাইকে আমি দুই বছর দেখি নাই, তিনি আমেরিকায় একটি বিশ্ববিদ্যালয়ে পড়িতেছেন”। [মেডিকেল: ০৯-১০]

- A. My brother, whom I had not seen for two years, is studying in an American University.  
B. My brother, whom I have not see for two years, is studying in an American University.  
C. My brother, whom I have not seen for two years, is studying in an American University.  
D. My brother, who I have not seen for two years, is studying in an American University.

**Answer : C**

**(Solve)**: সঠিক উত্তর হচ্ছে 'C'। অর্থাৎ My brother, whom I have not seen for two years, is studying in an American University.

**(Q-38) Which of the following pair contain correct translation of that English proverb?** [মেডিকেল: ০৯-১০]

- A. To add fuel to the fire: ঝোপ বুঝে কোপ মারা।  
B. To carry coal to Newcastle: তেলা মাথায় তেল দেওয়া।  
C. Practice makes a man perfect: ঘরপোড়া গরু সিঁদুরে মেঘ দেখলে ডরায়।  
D. Strike the iron while it is hot: কাঁটা দিয়ে কাঁটা তোলা

**Answer : B**

**(Solve)**: অপশন 'B' সঠিক। আরও জেনে নাও-

- ঝোপ বুঝে কোপ মারা- As the wind blows, you must set your sail.  
→ গাইতে গাইতে গায়ন আর বাজাতে বাজাতে বায়েন- Practice makes a man perfect.  
→ সময়ের কাজ সময়ে করা- Strike the iron while it is hot.

বিঃদ্র: ভর্তি পরীক্ষার জন্য proverb গুলো অবশ্যই মুখস্ত রাখবে।

**Q-39) Which of the following is the correct translation of that Bangla sentence?**

‘পৃথিবীর মানচিত্রে বাংলাদেশের অভ্যুদয় বিংশ শতাব্দীর একটি স্মরণীয় ঘটনা’। [ডেন্টাল: ০৯-১০]

- A. The emergence of Bangladesh in the map of the world is a memorable events of the twentieth century.
- B. The emergence of Bangladesh on the map of the world is a memorable event of the twentieth century.
- C. The emergence of Bangladesh in the maps of the world is a memorable event of the twentieth century.
- D. The emergence of Bangladesh in the map of the world is a memorable event of the twentieth century.

**Answer : D**

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'D'।

**Q-40) Which of the following is the correct English translation of this sentence? ‘ছেলেটির অনেক ভাই-বোন আছে তবু**

তাহাকে একাকী মনে হয়।’ [ডেন্টাল: ০৮-০৯]

- A. The boy has many brothers and sister, yet he seems to be lonely
- B. The boy has many brother and sisters, yet he seems to be lonely.
- C. The boy has many brothers and sisters, yet he seem to be lonely
- D. The boy has many brothers and sisters, yet he seems to be lonely

**Answer : D**

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'D' অর্থাৎ The boy has many brothers and sisters, yet he seems to be lonely.

**Q-41) Which of the following is the correct English translation of this sentence? ‘একটা জিনিস রিপ সবচেয়ে**

বেশি ঘৃণা করতেন; আর তা হচ্ছে কাজ করা।’ [ডেন্টাল: ০৮-০৯]

- A. One thing Rip hated most and that was work
- B. One thing Rip hates most and that was work
- C. One thing Rip hated most and that is work
- D. One thing Rip hate most and that was work

**Answer : A**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'A' অর্থাৎ One thing Rip hated most and that was work.

**Q-42) Which of the following is the correct English translation of this Bangla Sentence? ‘‘অন্যেরা তাদের বিছানা**

ছেড়ে ওঠার আগেই সকালে ঘুম থেকে ওঠা ব্যক্তি তার কঠিন কাজের বেশির ভাগই শেষ করে ফেলে।’’ [মেডিকেল: ০৭-০৮]

- A. The early riser has done a large quantity of hard work before other man had got out of bed.
- B. The early riser has done large quantity of hard work before men have got out of bed.
- C. The early riser has done a large quantity of hard work before men have got out of bed.
- D. The early riser has done a large quantity of hard work before other man have got out of bed.

**Answer : C**

**Solve**: Tense অনুযায়ী যে কাজটি পূর্বে ঘটবে তা Before শব্দটির পূর্বে বসবে। তাই অপশন 'C' সঠিক।

**Q-43) Which of the following is the correct English Translation of this Bangla Sentence? ‘‘পাতাগুলো যখন**

ঝরে পড়বে তখন গাছগুলো ভিন্ন রূপ দেখাবে।’’ [মেডিকেল: ০৭-০৮]

- A. The trees will looks different when the leaves have fallen off.
- B. The trees will look different when the leaves have fallen off.
- C. The trees would look different when the leaves have fallen off.
- D. The trees will look different when the leaves had fallen off.

**Answer : B**

**Solve**: যেহেতু প্রশ্নের বাক্যের প্রথম অংশটি Future tense-এ আছে তাই will হবে এবং will থাকতে অবশ্যই 2<sup>nd</sup> clause present perfect tense হবে past perfect tense নয়। অতএব সঠিক উত্তর 'B'।

**Q-44) Which of the following is the correct English translation of this Bangla Sentence? ‘‘আমার পাঁচ বছর**

বয়সের মেয়ে মিনি একদম কথা না বলে থাকতে পারে না।’’ [ডেন্টাল: ০৭-০৮]

- A. My five year old daughter Mini cannot living without chattering.
- B. My five year old daughter Mini cannot live without chattering.
- C. My five years old daughter Mini cannot live without chattering.
- D. My five year old daughter Mini cannot lives without chattering.

**Answer : B**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'B' অর্থাৎ My five year old daughter Mini cannot live without chattering.

**Q-45) Which of the following is the correct English translation of this Bangla sentence? “আপনি কি আমাকে**

পাঁচ হাজার টাকা ধার মঞ্জুর করবেন?” [ডেন্টাল: ০৭-০৮]

- A. Would you grant me a loan of Taka five thousand?
- B. The trees would look different when the leaves have fallen off.
- C. The trees will look different when the leaves had fallen of.
- D. The trees will looks different when the leaves have fallen off.

**Answer : A**

**(Solve)**: সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'A' অর্থাৎ Would you grant me a loan of Taka five thousand?

**Q-46) Most appropriate translation of the sentence: ‘সূর্য অস্ত যাওয়ার পূর্বে আমরা কাজ করেছিলাম।’** [মেডিকেল: ০৬-০৭]

- A. We have been working before the sunset
- B. We had been working before the sunset
- C. We had worked before the sunset
- D. We would have been working before the sunset

**Answer : C**

**(Solve)**: এটি একটি past perfect tense আর যেহেতু ‘কাজ’ পূর্বে সম্পাদিত হয়েছে তাই ‘কাজটি’ past perfect এবং সূর্য অস্ত past tense হবে। সুতরাং সঠিক উত্তর ‘C’

**Q-47) Which of the following English sentence is an appropriate English translation for the Bangla sentence? ‘আধুনিক-কম্পিউটারের আদি সংস্করণের প্রকৃত নকশা তৈরি করেছিলেন ইংরেজ গণিত শাস্ত্রবিদ চার্লস ব্যাবেজ 1830 সালে।’** [ডেন্টাল: ০৬-০৭]

- A. The true aricestor of the modish computer was designed by the English Mathematician. Chares Babbage in the 1830’ s.
- B. The true ancestor of the modern computer was designed by the English Mathematician, Charles Babbage in the 1830’ s.
- C. The true descendent of the modern computer was designed by the English Mathematician, Charles Babbage in the 1830’ s.
- D. The true successor of the modem computer was designed by the English Mathematician. Charles Babbage in the 1830’ s.

**Answer : B**

**(Solve)**: সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'B'

**Q-48) Select the best English translation for the following sentence: খাবার সময় আমাদের মনে রাখতে হবে যে আমরা শুধু ক্ষুধা নিবৃত্ত করতে অথবা পেট ভরানোর জন্য খাই না।** [মেডিকেল: ০৫-০৬]

- A. While eat food, we should bear in mind that we do not eat just to satisfies hunger or to fill the belly
- B. While eat food, we should bear in mind that we do not eat just to satisfy hunger or to fill the belly
- C. While eating food, we should bear in mind that we do not eat just to satisfy hunger or to fill the belly
- D. While eat food, we should bears in mind that we do not eat just to satisfy hunger or to fill the belly

**Answer : C**

**(Solve)**: প্রশ্নে উল্লেখিত বাক্যটি Grammar নিয়মব্যতীত নিজস্ব মানসিক চিন্তার দ্বারা solve করলেই better হবে। অর্থাৎ বাক্যটির অর্থানুসারে English করলেই সঠিক উত্তর বের করা যাবে। অর্থাৎ সঠিক উত্তর হবে Option ‘C’।

**Q-49) Select the best English translation for the following sentence: ‘কোনো মানুষ একা বাস করতে পারে না।’** [মেডিকেল: ০৫-০৬]

- A. None can live alone
- B. No one can live alone
- C. Nobody can live alone
- D. No man can live alone

**Answer : D**

**(Solve)**: আসলে আক্ষরিক অর্থে সবগুলো অপশনই ঠিক আছে। কিন্তু Accurately বলতে গেলে অপশন ‘D’ হবে সঠিক উত্তর।

**Q-50) Choose the best English translation for the following sentence. ‘রেল স্টেশনে পৌঁছতে এক ঘণ্টা সময় লাগবে’** [ডেন্টাল: ০৫-০৬]

- A. To reach the railway station, one hour is required.
- B. One hour is required to reach the railway station.
- C. It will take an hour to get to the railway station.
- D. It will take an hour to go to the railway station.

**Answer : A, B, D**

**(Solve)**: সঠিক উত্তর অপশন A, B, D.

**Q-51** Choose the best English translation for the following sentence- 'আমি তাকে যতটা দিয়েছিলাম, তারা তাকে ততটা দিয়েছিল।' [ডেন্টাল: ০৫-০৬]

- A. They given him as much as I.                      B. They have given him as much as I.  
C. They gave him as much as I.                      D. They give him as much as I.

**Answer** : C

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'C' অর্থাৎ They gave him as much as I.

**Q-52** Choose the best English translation for the following sentence. 'চিকিৎসা বিজ্ঞানের ব্যাপক অগ্রগতি হওয়া সত্ত্বেও, প্রত্যেক বছর বিশেষ করে তৃতীয় বিশ্বে বিভিন্ন রোগে হাজার হাজার লোক মারা যায়।' [ডেন্টাল: ০৫-০৬]

- A. In spite of tremendous advancement in medical science, thousands of people die of various disease every year, especially in the third world countries.  
B. In spite of tremendous advancement in medical science, thousands of people died of various disease every year, especially in the third world countries.  
C. In spite of tremendous advancement in medical science, thousands of people die of various disease every year, especially in the third world countries.  
D. In spite of tremendous advance in medical science, thousands of people die of various disease every year, especially in the third world countries.

**Answer** : C

**Solve**: সঠিক উত্তর অপশন 'C' অর্থাৎ In spite of tremendous advancement in medical science, thousands of people die of various disease every year, especially in the third world countries.

**Q-53** 'এই বইগুলি ছাড়া আমার আরও অনেকগুলি বই আছে' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি কি হবে? [মেডিকেল: ০৪-০৫]

- A. Besides these books I have many other books                      B. Beside these books I have many other books  
C. I have many book beside these books                      D. I have many other books beside these books.

**Answer** : A

**Solve**: সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'A' অর্থাৎ Besides these books I have many other books.

**Q-54** 'সাইন্স ল্যাবরেটরি ঢাকা সিটি কলেজের পূর্বে'-বাক্যটির সঠিক ইংরেজি কি হবে? [মেডিকেল: ০৪-০৫]

- A. Science Laboratory is on the east of Dhaka City College  
B. Science Laboratory is in the east of Dhaka City College  
C. Science Laboratory is to the east of Dhaka City College  
D. Science Laboratory is situated on the east of Dhaka City College

**Answer** : C

**Solve**: সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'C' অর্থাৎ The Science Laboratory is to the east of Dhaka City College

**Q-55** 'আর দেরী না করে তোমার ধূমপান ছেড়ে দেয়া উচিত' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি কি হবে? [মেডিকেল: ০৪-০৫]

- A. You should give up smoking without delay                      B. Without delay you should give up smoking  
C. You should gave up smoking passing no more time                      D. It is high time you gave up smoking

**Answer** : A

**Solve**: প্রশ্নে উল্লেখিত বাক্যটির সঠিক ইংরেজী অনুবাদ হলো "You should give up smoking without delay."

**Q-56** 'বন্দুক তাক করতে না করতেই পাখিটি উড়ে গেল'-বাক্যটির সঠিক ইংরেজি কি হবে? [মেডিকেল: ০৪-০৫]

- A. As soon as he aimed at the bird than it flew away  
B. No sooner had he aimed at the bird than it flew away  
C. The bird flew away before he aimed at the bird  
D. The bird flew away no sooner he aimed at the bird

**Answer** : B

**Solve**: প্রশ্নে উল্লেখিত বাক্যটির সঠিক ইংরেজী হলো- 'No sooner had he aimed at the bird than it flew away.'

**Q-57** 'যেহেতু সে অসুস্থ ছিল- তাই সে কলেজে আসতে পারেনি' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি কি হবে? [ডেন্টাল: ০৪-০৫]

- A. He did not come to the college because of his illness  
 B. He could not come to the college, because he was sick  
 C. As he was ill, he could not come to college  
 D. Since he was ill, he could not come to college

**Answer** : C, D

**Solve** : অপশন 'C' এবং 'D' উভয়টিই সঠিক।

**Q-58** 'আমি আমার একজন বন্ধুকে আমার বইটি ধার দিয়েছিলাম' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি কি হবে? [ডেন্টাল: ০৪-০৫]

- A. I gave my book lent to one of my friend.                      B. To one of my friend I gave my book lent.  
 C. I lent my book to a friend of mine                                      D. To one of my friend I lent my book

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন 'C' অর্থাৎ I lent my book to a friend of mine.

**Q-59** 'আমরা অলস লোকদের পছন্দ করি না'-এর সঠিক translation কোনটি? [মেডিকেল: ০৩-০৪]

- A. We are not liked by idle people                                      B. We did not like idle people  
 C. We do not like idle people    D. Idle people are not our liking

**Answer** : C

**Solve** : প্রশ্নে উল্লেখিত বাক্যটির সঠিক Translation হচ্ছে- "We do not like idle people."

**Q-60** 'সততা সর্বোৎকৃষ্ট পন্থা'-এর সঠিক translation কোনটি? [মেডিকেল: ০৩-০৪]

- A. Honesty is the better way    B. Honesty is the best virtue  
 C. Honesty is the best policy    D. Honesty is the good way

**Answer** : C

**Solve** : সততা সর্বোৎকৃষ্ট পন্থা এর সঠিক translation হলো: Honesty is the best policy.

**Q-61** 'আমি জানি আমীর ভীতু' এর সঠিক translation কোনটি? [মেডিকেল: ০৩-০৪]

- A. I know Ameer being a coward    B. I know Ameer is coward  
 C. I know Ameer is a coward    D. I know Ameer was coward

**Answer** : C

**Solve** : প্রশ্নে উল্লেখিত বাক্যটির সঠিক Translation হচ্ছে- "I know Ameer is a Coward."

**Q-62** 'তুমি কি ধরনের মানুষ?' এর সঠিক Translation কোনটি? [ডেন্টাল: ০৩-০৪]

- A. What kind of a man you are?    B. What kind of man you are?  
 C. What kind of a man are you?    D. What kind of man are you?

**Answer** : B

**Solve** : সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'B' অর্থাৎ What kind of man you are?

**Q-63** 'ধনীরা সব সময় সুখী নয়'-এর সঠিক Translation কোনটি? [ডেন্টাল: ০৩-০৪]

- A. The rich is not always happy.    B. The rich are not always happy.  
 C. The rich is not happy always.    D. Rich is not always happy.

**Answer** : B

**Solve** : সঠিক Translation হলো অপশন 'B' অর্থাৎ The rich are not always happy.

**Q-64** 'আমি তোমার নিকট বিশেষ কৃতজ্ঞ' - বাক্যটির সঠিক ইংরেজি বাক্য কোনটি? [মেডিকেল: ০২-০৩]

- A. I am much obliged to you    B. I am very grateful to you  
 C. I am very much pratful to you    D. I am most obliged to you

**Answer** : B

**Solve** : প্রশ্নে উল্লেখিত বাক্যটির সঠিক ইংরেজী হলো- "I am very grateful to you."

**Q-65** 'আমার যদি পাখির মত ডানা থাকত-এই বাক্যটির সঠিক ইংরেজি বাক্য কোনটি? [মেডিকেল:০২-০৩]

- A. I wish I had the wings of a bird!                      B. Had I the wings of a bird!  
C. Have I the wings of bird!                                  D. Wish I have the the wings of bird

**Answer** : A

**Solve** : সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'A' অর্থাৎ I wish I had the wings of a bird!

**Q-66** 'সে এমনভাবে কথা বলে মনে হয় সব জানে'-বাক্যটির সঠিক ইংরেজি হলো- [ডেন্টাল:০২-০৩]

- A. He talks after knowing everything                      B. He talks like he knows everything  
C. He talks knowing everything                              D. He talks as if he knew everything

**Answer** : D

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন 'D' অর্থাৎ He talks as if he knew everything.

**Q-67** 'পূর্বদিকে ঘুরেই আমি বাড়িটি পেয়ে গিয়েছিলাম' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি হলো- [ডেন্টাল:০২-০৩]

- A. Walking towards the east I found the house.                      B. While I walked towards the east I found the house.  
C. When I turned east I found the house                                  D. I found the house walking towards the east

**Answer** : A

**Solve** : সঠিক উত্তর অপশন 'A' অর্থাৎ Walking towards the east I found the house.

**Q-68** The most appropriate translation of the following sentence 'তুমি যা করেছে তার জন্য যদি দুঃখিত হও এবং এমন আর না করার জন্য যদি চেষ্টা কর তবে মানুষ খুব কমই তোমার সঙ্গে রাগ করবে অথবা শাস্তি দেবে' will be- [মেডিকেল:০১-০২]

- A. If you are sorry for what you have done, and try not to do so in the future, people will rarely become angry with you or punish you  
B. If you are sorry for what you have done, and try not to do so any more, people will very seldom be angry with you or punish you  
C. You should regret for what you have done, and try not to do so any more, people will neither be angry nor punish you for your fault  
D. You should be sorry for what you have done, and try not to do so any more, people will very seldom be angry with you or punish you

**Answer** : D

**Solve** : সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'D'

**Q-69** The most appropriate translation of the following sentence-'কামাল বোরখা ত্যাগ করতে এবং পুরুষের মত স্বাধীনভাবে চলাফেরা করতে ও নিঃশ্বাস নিতে মহিলাদের উদ্বুদ্ধ করলেন' will be- [মেডিকেল:০১-০২]

- A. Kamal inspired the women to give up their veils and become equal to their male counterpart  
B. Kamal inspired the women not to wear their veils and walk about and breathe freely to be treated the same way as men  
C. Kamal abandoned the women of their veils and walk about and breathe freely in the same way as men  
D. Kamal inspired the women to give up their veils and walk about and breathe freely in the same as men

**Answer** : D

**Solve** : সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'D'.

**Q-70** The most appropriate translation of the following sentence - "রহমত যে সময় আফগানিস্তান থেকে কলকাতায় চলে আসে, সে সময় তার ছোট মেয়ে রাবেয়ার হাতের ছাপ দেওয়া এক টুকরো কাগজ এনেছিল" [ডেন্টাল:০১-০২]

- A. When Rahmat had come to Kolkata from Afghanistan, he had brought with him the impression of his little daughter Rabeya's palm on a piece of paper.  
B. When coming from Afghanistan to Kolkata, Rahmat brought an impression of his little daughter Rabeya's palm on a piece of paper.  
C. When Rahmat come to Kolkata from Afghanistan, he brought with him one paper which contained the impression of his little daughter Rabeya.  
D. At the time of coming to Kolkata from Afghanistan, Rahmat brought a piece of paper with Rabeya's palm impression on it

**Answer** : D

**Solve** : সঠিক translation হচ্ছে অপশন 'D' অর্থাৎ At the time of coming to Kolkata from Afghanistan, Rahmat brought a piece of paper with Rabeya's palm impression on it.

**Q-71** 'এখনও আকাশ মেঘাচ্ছন্ন, কিন্তু বাতাস যে জোরে বইছে এবং মেঘ যে দ্রুত কেটে যাচ্ছে তাতে কিছুক্ষণের মধ্যে আকাশ পরিষ্কার হয়ে যাবে।' এই বাক্যটির সাথে সামঞ্জস্য রেখে যে অনুবাদটি নিকটতম সেটি কোনটি? [মেডিকেল:০০-০১]

- A. The sky is still cloudy, but it is going to be blue soon as there is a strong wind the clouds are going away  
 B. The sky is cloudy at present, but it is going to be cloudless soon for the wind is blowing hard and clouds disappearing fast  
 C. Although it is now cloudy, the sky will become clear quickly as the winds are strong and the clouds are moving away  
 D. The sky is still cloudy, but it will clear up soon for the wind is blowing hard and the clouds are flying fast

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'C'

**Q-72** 'শঠে শাঠ্যাং সমাচারে' এই বাগধারার যথোপযোগী ইংরেজী যেটি দাঁড়াবে- [ডেন্টাল:০০-০১]

- A. A pauper has nothing to lose. B. Too much courtesy, too little craft.  
 C. Birds of a feather flock together. D. Tit for tat.

**Answer** : C

**Solve** : 'শঠে শাঠ্যাং সমাচারে'- মানে চোরে চোরে মাসতুতো ভাই যার ইংরেজি হলো- Birds of a feather flock together.

**Q-73** 'আমি রাতে একটি মধুর স্বপ্ন দেখেছি' এই বাক্যের কোনটি সঠিক ইংরেজি অনুবাদ? [মেডিকেল:৯৯-০০]

- A. I watched a sweet dream last night B. I dreamt sweet dream last night  
 C. I dreamt a sweet dream last night D. I saw sweet dream last night

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক ইংরেজী অনুবাদটি হলো- I dreamt a sweet dream last night.

**Q-74** 'বইটি পোকায় কেটেছে' এই বাক্যটির শুদ্ধ ইংরেজি অনুবাদ- [মেডিকেল:৯৯-০০]

- A. The moths have damaged the book. B. The insects have destroyed the book.  
 C. The insects have eaten the book. D. Mothes have eaten into the book.

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'C' অর্থাৎ The insects have eaten the book.

**Q-75** The translation of- 'আমাদের শহরবাসীদের অধিকাংশই গরীব- ভয়ানক রকমের গরীব।' [ডেন্টাল:৯৯-০০]

- A. Most of the city dwellers are poor-very poor.  
 B. The great majority of our city dwellers are poor-extremely poor.  
 C. Most of our city dwellers, if not all are poor-terrible poor.  
 D. Our citizens are mostly poor-stark poor.

**Answer** : B

**Solve** : সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'B' অর্থাৎ The great majority of our city dwellers are poor-extremely poor.

**Q-76** The translation of 'আমরা না হেসে পারলাম না' is- [ডেন্টাল:৯৯-০০]

- A. We did nothing but laugh B. We laughed and did nothing else  
 C. We could not but laugh D. We did laugh but could not do anything

**Answer** : C

**Solve** : সঠিক translation হলো অপশন 'C' অর্থাৎ We could not but laugh.

**Q-77** Which is the correct translation of the sentence "এই বইখানি আমি খুঁছি" [মেডিকেল:৯৮-৯৯]

- A. This book I am looking for. B. I am looking for this book.  
 C. The book which I am looking for this. D. The book which I am looking for is this.

**Answer** : B

**Solve** : সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'B' অর্থাৎ I am looking for this book.

**Q-78** Which is the correct translation of the sentence "মৃত্যুর সময় অসময় নেই"। [মেডিকেল:৯৮-৯৯]

- A. Death has no time table B. Death has no time  
 C. Death has no Programme D. Death has no in season and out of season.

**Answer** : A

**Solve** : সঠিক উত্তর হচ্ছে অপশন 'A' অর্থাৎ Death has no time table.

**Q-79) Which is the correct translation of the sentence “তার দুঃখের সীমা নেই”** [মেডিকেল: ৯৮-৯৯]

- A. His sorrows knows no bounds  
B. His sorrows know no bounds  
C. His sorrows know no bound  
D. His sorrows knows no bound

**Answer : D**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে- "His sorrows knows no bound."

**Q-80) Which is the correct translation of- “আমি তাকে জিজ্ঞেস করলাম সে আমাকে চিনে কিনা”?** [মেডিকেল: ৯৭-৯৮]

- A. I asked him if he knew me  
B. I told him if he had know me  
C. I said to him if he know me  
D. I asked him if he know me

**Answer : A**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে- "I asked him if he knew me."

**Q-81) “বইটা পাঠানো আপনার দয়া”-এর কোনটি সঠিক ইংরেজী অনুবাদ?** [মেডিকেল: ৯৭-৯৮]

- A. It is kind of you to send me the book  
B. You are kind to send me the book  
C. It is your kindness to send me the book  
D. It is kind of you to send me book

**Answer : C**

**Solve**: সঠিক অনুবাদটি হলো- "It is your kindness to send me the book."

**Q-82) Translate into english-দুই বোনের মধ্যে রোজী বড়।** [মেডিকেল: ৯৭-৯৮]

- A. Rosy is the order of the two sisters  
B. Rosy is the ender of two sister  
C. Rosy is the eldest of two sisters  
D. Rosy is the elder of two sisters

**Answer : D**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে- "Rosy is the elder of two sisters."

**Q-83) Which is the correct translation is- “আগামী সোমবার স্কুল বন্ধ থাকবে।”** [ডেন্টাল: ৯৭-৯৮]

- A. The school will close on Monday next  
B. The school close on Monday next  
C. The school will remain closed on Monday next  
D. The school will be closed on Monday next

**Answer : C**

**Solve**: সঠিক Translation অপশন 'C' অর্থাৎ The school will remain closed on Monday next.

**Q-84) Which is the correct translation of “তিনি আমাদের গোলমাল না করতে বললেন”।** [ডেন্টাল: ৯৭-৯৮]

- A. He told us don't make noise  
B. He forbade us to make noise  
C. He told us not to make a noise  
D. He told us no noise

**Answer : B, C**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'B' এবং 'C'.

**Q-85) Which is the correct translation of ‘ পরিণামে সে একজন বড় কবি হবে’?** [ডেন্টাল: ৯৭-৯৮]

- A. He will be a great poet ultimately  
B. He will be a great poet in due course of time  
C. He will be a great poet in course of time  
D. At last he will be a great poet

**Answer : C**

**Solve**: সঠিক Translation হলো অপশন 'C' অর্থাৎ He will be a great poet in course of time.

**Q-86) The correct translation is- ‘অনাবৃষ্টির জন্য ফসল ভাল হয়নি।’** [ডেন্টাল: ৯৭-৯৮]

- A. There was not good harvest due short fall of rain  
B. There was bad harvest due drought  
C. There was bad harvest due to little rainfall  
D. There was bad harvest due to less rainfall

**Answer : D**

**Solve**: Correct Translation হলো অপশন 'D' অর্থাৎ There was bad harvest due to less rainfall.

**Q-87) Translation 'সে এমনভাবে কথা বলে মনে হয় সব জানে'-** [মেডিকেল: ৯৬-৯৭]

- A. He talks after knowing  
B. He talks like he knows everything  
C. He talks knowing everything  
D. He talks as if he knew everything

**Answer : D**

**Solve**: সঠিক Translation-টি হলো- "He talks as if he knew everything."

**Q-88) Translation of 'প্রত্যেকেই চরিত্রবান লোকদের শ্রদ্ধা করে'-** [মেডিকেল: ৯৬-৯৭]

- A. Everybody respect men of character  
B. Everybody respects men of characters  
C. Everybody respects men of character  
D. Everybody respects man of character

**Answer : D**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে- "Everybody respects man of character."

**Q-89) Translation of 'নিউটন বছর বছর জন্মে না'-** [মেডিকেল: ৯৬-৯৭]

- A. A Newton is not born every year  
B. A Newton will not be born every year  
C. A Newton is not born every years  
D. A Newton will not be born in the future

**Answer : A**

**Solve**: সঠিক Translation হলো- "A Newton is not born every year."

**Q-90) Translation of- 'বাবা আমার নাম রেখেছেন গনি মিয়া।'** [ডেন্টাল: ৯৬-৯৭]

- A. I am known as Gone-Mia by my father  
B. I have been called Gone-Mia by my father  
C. My name is Gone-Mia  
D. Father has named me Gone-Mia

**Answer : D**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'D' অর্থাৎ Father has named me Gone-Mia.

**Q-91) Translation of 'দোকানটি উঠে গিয়েছে'-** [ডেন্টাল: ৯৬-৯৭]

- A. The shop has gone up  
B. The shop cannot be found  
C. The shop has been closed down  
D. The shop has moved

**Answer : C**

**Solve**: সঠিক Translation হচ্ছে অপশন 'C' অর্থাৎ The shop has been closed down.

**Q-92) Correct translation of the sentence 'আমি না হেসে পারলাম না'** [ডেন্টাল: ৯৫-৯৬]

- A. I could not but to laugh  
B. I could not but laugh  
C. I could not help laughing  
D. I could not but laughing

**Answer : B, C**

**Solve**: Correct translation হচ্ছে অপশন B ও C। কারণ দুটি Sentence এর অর্থ একই।

**Q-93) Correct English translation of 'যখন খুশী আস' will be.** [মেডিকেল: ৯৪-৯৫]

- A. Come as you like  
B. Come when you like  
C. Come at a time when you like  
D. Come when you are happy

**Answer : A**

**Solve**: Correct English translation হচ্ছে অপশন 'A' অর্থাৎ Come as you like.

**Q-94) Correct translation of 'আমাকে তাহার সহিত দেখা করিতে হয়-** [মেডিকেল: ৯৪-৯৫]

- A. I want to see him  
B. I am to see him  
C. I wanted to see him  
D. I shall see him

**Answer : B**

**Solve**: correct translation হচ্ছে 'B' অপশন অর্থাৎ I am to see him.

**Q-95** Correct translation of 'শেষ ভাল যার সব ভাল তার'। [মেডিকেল:৯৪-৯৫]

- A. Those who end well has all well  
B. He who ends well has well in all  
C. All's well that ends well  
D. All well if well is the end

**Answer** : C

**Solve** : Correct translation অপশন 'C' অর্থাৎ All's well that ends well.

**Q-96** Correct translation of- যেসব কৃষক দরিদ্র তারা ঋণের জন্য আবেদন করেছে- [মেডিকেল:৯৪-৯৫]

- A. The formers have applied for a loan who are poor  
B. The poor who have applied for a loan are farmers  
C. The poor are farmers who have applied for a loan  
D. The farmers who are poor have applied for a loan

**Answer** : D

**Solve** : Correct translation টি হলো অপশন 'D' অর্থাৎ The farmers who are poor have applied for a loan.

**Q-97** Which is the correct English translation of the following sentence? (সে মূর্খ বইত নয়) [মেডিকেল:৯৩-৯৪]

- A. He is as good as a fool  
B. He is as bad as a fool  
C. He is no good than a fool  
D. He is no better than a fool

**Answer** : D

**Solve** : সঠিক English Translation হচ্ছে অপশন 'D' অর্থাৎ He is no better than a fool.

## BCS পরীক্ষার প্রশ্ন ও উত্তর

**Q-01.** They saying 'enough is enough' is used when you want- [40<sup>th</sup> BCS]

**Ans.** something to stop

**Q-02.** কর্তৃপক্ষ তাকে তিরস্কার করলো- [33<sup>rd</sup> BCS]

**Ans.** The authority took him to task

**Q-03.** "No news is good news" (কোনো খবর নেই মানেই ভালো খবর = সম্ভবত খারাপ কিছু ঘটেনি) [32<sup>th</sup> BCS]

**Ans.** It is likely that nothing bad has happened

**Q-04.** Choose the meaning of the given expressions: A bird in hand is worth two in the bush [32<sup>th</sup> BCS]

**Ans.** Take what you have got readily available rather than expecting better in the future.

**Q-05.** Which one of the following five statements below tells the meaning of the proverb "The early bird catches the worm"? [27<sup>th</sup> BCS]

**Ans.** Prompt persons often secure advantages over tardy ones.

**Q-06.** সকাল থেকে গুড়ি গুড়ি বৃষ্টি হচ্ছে- [23<sup>rd</sup> BCS]

**Ans.** It has been drizzling since morning

## ব্যাংক, শিক্ষক-নিয়োগ ও অন্যান্য সরকারী চাকুরি পরীক্ষার প্রশ্ন ও উত্তর

**Q-01.** Diamond cuts diamond- [সম্মিত ৯ ব্যাংকের অফিসার-২২]

**Answer** : মানিকে মানিক চেনে

**Q-02.** মন্ত্রের সাধন কিংবা শরীর পাতন- [৯ ব্যাংকের অফিসার-২২]

**Answer** : Do or die

**Q-03.** আমার যদি পাখির মতো ডানা থাকত- [৯ ব্যাংকের অফিসার-২২]

**Answer** : Had I the wings of bird!

Q-04. বলা সহজ কিন্তু করা কঠিন- [পররত্ন মন্ত্রণালয়ের ব্যক্তিগত কর্মকর্তা-২২]

**Answer** : Easier said than done

Q-05. লতিফ আমার চেয়ে তিন বছরের বড়- [স্বাস্থ্য অধিদপ্তরের মেডিকেল টেকনোলজিস্ট-২২]

**Answer** : Latif is senior to me by three years

Q-06. অন্যের দোষ ধরো না- [পররত্ন মন্ত্রণালয়-২২]

**Answer** : Do not find faults with others

Q-07. No man is an island- [PKB officer-21]

**Answer** : Everyone needs help from other people

Q-08. চাঁদেরও কলঙ্ক আছে- [বেসামরিক বিমান চলাচল কর্তৃপক্ষের এরোড্রেন কর্মকর্তা-২১]

**Answer** : There are leas to every wine

Q-09. মাতৃস্নেহ কখনো শেষ হয় না- [বিলিকের প্রমোশন অফিসার-২১]

**Answer** : Love of mother never ends

Q-10. গল্পটি পড়তে মজা- [CAG এর অডিটর-২১]

**Answer** : The story is pleasant to read

Q-11. You should fight shy of an evil company- [NSI নিয়োগ পরীক্ষা-২১]

**Answer** : তোমার বাজে সঙ্গ এড়িয়ে চলা উচিত

Q-12. আমার ক্ষুধা নেই- [দুদক, সহ. পরিচালক-২০]

**Answer** : I have no appetite

Q-13. আমার একটি কুকুর ছিল- [পরিবেশ অধিদপ্তর ল্যাব.এটেনডেন্ট-২০]

**Answer** : I had a dog

Q-14. সে কি এ খবরটা পেয়ে থাকবে? [জনতা ব্যাংক, অফিসার-২০]

**Answer** : Will he have got this news?

Q-15. আমার যাওয়ার কথা ছিল- [উপানুষ্ঠানিক শিক্ষা ব্যুরো, কো-অর্ডিনেটর-২০]

**Answer** : I was supposed to go

Q-16. সকালে পাখিরা কিচিরমিচির করে- [প্রা.শিক্ষক নিয়োগ-২০]

**Answer** : Birds twitter at dawn

Q-17. বাতিটি নিভাও- [পরিবেশ অধিদপ্তর, স্টাফপিকার-২০]

**Answer** : Put out the lamp

Q-18. সে এমনভাবে কথা বলে যেন সব জানে- [ক্ষুদ্র ও কুটির শিল্প কর্পো-১৯]

**Answer** : He talks as if he knew everything

Q-19. আমি বইটি পড়িতে থাকিব- [পল্লীবিদ্যুৎ, সহ. কো-অর্ডিনেটর-১৯]

**Answer** : I shall be reading the book

Q-20. তুমি কি কখনো কক্সবাজার গিয়েছো? [প্রা.সহ.শিক্ষক-১৯]

**Answer** : Have you ever been to Coxes Bazar?

Q-21. আমি তাকে নাজতে দেখলাম- [পররত্ন মন্ত্রণালয়ের প্রশাসনিক কর্মকর্তা-১৯]

**Answer** : I saw her dance

Q-22. আপনি কখনো কুয়াকাটা গিয়েছেন? [ক্ষুদ্র ও কুটির শিল্প কর্পো-১৯]

**Answer** : Have you ever been to Kuakata

Q-23. এমন দেশটি কোথাও খুঁজে পাবে নাকো ভূমি। [১৫তম শিক্ষক নিবন্ধন-১৯]

**Answer** : Nowhere will you find such a country

Q-24. লেবু কচলালে তেতো হয়- [১৬তম প্রভাষক নিবন্ধন-১৯]

**Answer** : A jest driven hard, loses its points

Q-25. Look before you leap- [প্রা.সহ.শিক্ষক-১৯]

**Answer** : ভাবিয়া করিও কাজ

Q-26. Two heads are better than one- [প্রা.সহ.শিক্ষক-১৯]

**Answer** : Consultation

Q-27. অতি লোভে তাতী নষ্ট- [পঞ্জীবিন্দ্য, সহ.এন.কো.অর্ডিনেটর-১৯]

**Answer** : Grasp all lose all

Q-28. He was taken to task- [প্রাথমিক সহ.শিক্ষক-১৯]

**Answer** : তাতে তিরস্কার করা হয়েছিল।

Q-29. সে সাঁতার কাটতে জানে না- [বাংলাদেশ প্রতিযোগিতা কমিশন-১৯]

**Answer** : He does not know how to swim

Q-30. I hardly go out after dush- [প্রাথমিক সহ.শিক্ষক-১৯]

**Answer** : আমি সন্ধ্যার পর কদাচিৎ বাইরে যাই

Q-31. সে কিংকর্তব্যবিমূঢ় হয়ে গেল- [পররাষ্ট্র মন্ত্র. ব্যক্তিগত কর্মকর্তা-১৯]

**Answer** : He found himself at his wit's end

Q-32. He came off with flying colours- [প্রাথমিক সহ.শিক্ষক-১৯]

**Answer** : তিনি গৌরবময় সাফল্য অর্জন করেন

Q-33. শব্দটি কেটে দাও- [১৫তম শিক্ষক নিবন্ধন-১৯]

**Answer** : Pen through the word

Q-34. The anti-social elements are still at large- [একটি বাড়ি একটি খামার, সুপারভাইজার-১৮]

**Answer** : সমাজবিরোধীরা এখনো ধরা ছোঁয়ার বাইরে

Q-35. আমার বন্ধু নাই বললেই চলে- [একটি বাড়ি একটি খামার, সুপারভাইজার-১৮]

**Answer** : I have few friends

Q-36. রহিম প্রায় পুরো মাছটাই খেলো-[পরমাণু শক্তি কমিশন-১৮]

**Answer** : Rahim ate almost the whole fish

Q-37. যত গর্জে তত বর্ষে না-[নন ক্যাডার-১৮]

**Answer** : Much cry and little water

Q-38. ঝড়ো হাওয়াসহ বৃষ্টিপাত হলো-[Bangladesh Bank-18]

**Answer** : The rain fell in torrents

Q-39. His stars are now in the ascendant-[Rupali Bank, Officer-18]

**Answer** : এখন তার একাদশে বৃহস্পতি

Q-40. He can hardly keep the wolf from the door-[Sonail Bank, Senior officer-18]

**Answer** : তার নুন আনতে পাস্তা ফুরায়

Q-41. চুন খেয়ে গাল পোড়ে, দই দেখলে ভয় করে-[Joint 5 Bank Officer-18]

**Answer** : A scalded dog fears cold water

**Q-42. লোভে পাপ, পাশে মৃত্যু-**[একটি বাড়ি একটি খামার, জেলা সমন্বয়কারী-১৭]

**Answer** : Greed leads to sin and to death

**Q-43. None but a fool is always right-**[বাংলাদেশ কৃষি ব্যাংকের সিনিয়র অফিসার-১৭]

**Answer** : মানুষ মাত্রেরই ভুল করে।

**Q-44. তার জন্য জায়গা করে দাও-**[PWD এর হিসাব সহকারী-১৬]

**Answer** : Make room for him

**Q-45. মেধার বলে একজন শিক্ষার্থী জীবনে সফল হয়-** [পোস্টাল অপারেটর-১৬]

**Answer** : A student succeeds in life by dint of merit

**Q-46. তার সকল চেষ্টা ব্যর্থতায় পর্যবসিত হল-**[শিক্ষা অফিসার-১৫]

**Answer** : All his efforts ended in smoke

**Q-47. ট্রেনটা ঢাকা যাবে-**[সহকারী থানা শিক্ষা অফিসার-১৫]

**Answer** : The train is bound for Dhaka

**Q-48. তুমি আমাকে এটি আগে দিতে পারলে ভালো হতো-**[উপজেলা পল্লী উন্নয়ন কর্মকর্তা-১৫]

**Answer** : It would have been better if you could give it to me earlier

**Q-49. ভুল করা মানুষের স্বভাব-**[১২তম শিক্ষক নিবন্ধন-১৫]

**Answer** : To err is human

**Q-50. নাই আমার চেয়ে কানা মামা ভাল-**[১২তম শিক্ষক নিবন্ধন-১৫]

**Answer** : Something is better than nothing

**Q-51. A beggar must not be a chooser-**[প্রাক-প্রাথমিক সহকারী শিক্ষক-১৫]

**Answer** : ভিক্ষার চাল কাঁড়া আর আকাঁড়া।

**Q-52. আমি তাকে দিয়ে কাজটি করলাম-**[১২তম শিক্ষক নিবন্ধন-১৫]

**Answer** : I got him to do the work

**Q-53. সে আমার আপন ভাই-**[১২তম শিক্ষক নিবন্ধন-১৫]

**Answer** : He is my brother

**Q-54. লোকটি মরমর অবস্থা-** [১২তম শিক্ষক নিবন্ধন-১৫]

**Answer** : The man is about to die

**Q-55. The baby is always smiling-** [প্রাক-প্রাথমিক সহকারী শিক্ষক-১৫]

**Answer** : শিশুটির মুখে হাসি লেগেই আছে।

**Q-56. দুইটা বাজতে দশ মিনিট বাকি-**[পাসপোর্ট সহ. পরিচালক-১৪]

**Answer** : It is ten to two

**Q-57. শিশুটা কাঁদতে কাঁদতে আমার কাছে এল-**[১১তম শিক্ষক নিবন্ধন পরীক্ষা-১৪]

**Answer** : The child came to me crying

**Q-58. জ্ঞানীরা বেশি কথা বলে না-**[১১তম বেসরকারি শিক্ষক নিবন্ধন ও প্রত্যয়ন পরীক্ষা-১৪]

**Answer** : The wise do not talk much

**Q-59. তার কোনো বন্ধু নেই বললেই চলে-**[১১তম শিক্ষক নিবন্ধন-১৪]

**Answer** : He has few friends

**Q-60. বাংলাদেশ একটি নদীবহুল দেশ-**[বেসরকারি স্কুল নিবন্ধন ও প্রত্যয়ন পরীক্ষা-১৪]

**Answer** : Bangladesh is a riverine country

Q-61. এখন আমার হাত খালি- [১০তম বেসরকারি প্রভাষক নিবন্ধন-১৪]

**Answer** : I am hard up now

Q-62. সে এক সপ্তাহ যাবত অসুস্থ- [১১তম বেসরকারি শিক্ষক নিবন্ধন ও প্রত্যয়ন পরীক্ষা-১৪]

**Answer** : He has been ill for a week

Q-63. Faults are thick where love is thin- [৯ম বেসরকারি প্রভাষক নিবন্ধন ও প্রত্যয়ন পরীক্ষা-১৩]

**Answer** : যাকে দেখতে নারি তার চালন বাঁকা

Q-64. He is out for your blood- [মাধ্যমিক ও উচ্চ শিক্ষা অধিদপ্তরের হিসাব সহকারী-১৩]

**Answer** : সে তোমাকে আক্রমণ করতে কৃত সংকল্প

Q-65. It is a quarter to ten now- [৯ম বেসরকারি প্রভাষক নিবন্ধন ও প্রত্যয়ন পরীক্ষা-১৩]

**Answer** : এখন পৌনে দশটা বাজে।

Q-66. তেল পানিতে ভাসে- [৯ম বেসরকারি প্রভাষক নিবন্ধন ও প্রত্যয়ন পরীক্ষা-১৩]

**Answer** : Oil floats on water

Q-67. সে আমার মনের মতো লোক- [রেলওয়ে-১৩]

**Answer** : He is man after my heart.

Q-68. Don't cry down your enemy- [৮ম বেসরকারি শিক্ষক নিবন্ধন ও প্রত্যয়ন -১২]

**Answer** : শত্রুকে ছোট ভাবতে নাই।

Q-69. ফেন দিয়ে ভাত খায়, গল্প করে দই- [৮ম বেসরকারি শিক্ষক নিবন্ধন-১২]

**Answer** : Big boast, small roast

### ঢাবি, জাবি, রাবি, চবি-এর প্রশ্ন ও উত্তর

Q-01. লোকটি হাসতে হাসতে আমার কাছে আসলো- [RU: 21-22]

**Answer** : The man came to me laughing.

Q-02. এ বছর দেশে নজিরবিহীন বন্যা হয়েছে- [RU: 21-22]

**Answer** : This year the country has witnessed an unprecedented flood.

Q-03. চপল দেখতে তার বাবার মত- [RU: 21-22]

**Answer** : Chapal resembles his father.

Q-04. ট্রেনটি ঢাকা যাবে- [RU: 21-22]

**Answer** : The train is bound for Dhaka.

Q-05. সে হাড়ে হাড়ে বদমাশ- [RU: 21-22]

**Answer** : He is rogue to the backbone.

Q-06. পেয়ালাটি গরম যেন আগুন- [RU: 21-22]

**Answer** : The cup is as hot as fire.

Q-07. সে কোন কাজের নয়- [RU: 20-21]

**Answer** : He is good for nothing.

Q-08. লোকটি গতকাল নিহত হয়েছে- [RU: 20-21]

**Answer** : The man was killed yesterday.

**Q-09.** কোভিড-১৯ মহামারি শিক্ষা ব্যবস্থাকে নানাভাবে ক্ষতিগ্রস্ত করেছে- [CU: 20-21]

**Answer** : Covid-19 pandemic has affected the education system in various ways.

**Q-10.** What is the meaning of the proverb 'Do not put the cart before the horse'? [DU: 19-20]

**Ans.** Do things in proper order.

**Q-11.** 'মানব জাতি এখন সংকটাপন্ন'- [CU: 19-20; RU: 16-17]

**Ans.** Mankind is at stake now.

**Q-12.** What is the meaning of the proverb, (the pot calling the kettle black?) [DU: 18-19]

**Ans.** do not criticize somebody for a fault that you possess yourself.

**Q-13.** সমাজ বিরোধীরা এখনো ধরা ছোঁয়ার বাইরে। [DU: 18-19]

**Ans.** the anti-socials are still at large.

**Q-14.** কোনো কাজই কাজের দিক থেকে উঁচু বা নিচু নয়। [DU: 18-19]

**Ans.** No work is superior or inferior from its value.

**Q-15.** A cat loves fish but is loath to wet her feet. [JU: 18-19]

**Ans.** ধরি মাছ না ছুই পানি।

**Q-16.** 'তোমার বাবার পেশা কী?'

**Ans.** What does your father do? [RU: 18-19]

**Q-17.** 'Give someone an inch and they'll take a mile'. What does this saying mean in Bangla? [RU: 18-19]

**Ans.** বসতে দিলে শুতে চায়।

**Q-18.** "স্মার্টফোন এক সময় জনপ্রিয়তা হারাবে।" [DU: 17-18]

**Ans.** Smartphones will lose their popularity someday

**Q-19.** Translate into Bangla.(Everyone wants peace and like the principles of non-violence.) [DU: 17-18]

**Ans.** সকলেই শান্তি চায় এবং অহিংসার নীতি পছন্দ করে।

**Q-20.** শিক্ষক আমাদের দেরী করার জন্য বকলেন- [DU: 17-18]

**Ans.** Our teacher told us off for being late.

**Q-21.** "সে আমার কথায় আপত্তি করল।" is- [RU: 17-18]

**Ans.** He objected to what I said

**Q-22.** I caught sight of her at the theatre. [RU: 17-18]

**Ans.** আমি থিয়েটারে তাকে দেখতে পেলাম।

**Q-23.** Please make room for her. [RU: 17-18]

**Ans.** ওকে বসার জায়গা দাও।

**Q-24.** আমাদের ভবিষ্যৎ সম্পর্কে আমাদের আশাবাদী হওয়া উচিত- [DU: 16-17]

**Ans.** We should be hopeful about our futurer

**Q-25.** অন্যের দোষ ধরা সহজ [DU: 14-15; RU: 11-12, 10-11, 04-05; IU: 11-12, 13-14; KU: 13-14; HSTU: 15-16; BRUR: 16-17]

**Ans.** It is easy to find fault with other.

**Q-26.** He has messed up everything. [RU: 16-17]

**Ans.** সে সবকিছু গুলিয়ে ফেলেছে।

**Q-27.** নতুন করে শুরু কর। [RU: 16-17]

**Ans.** Start afresh.

**Q-28.** পরিশ্রম করলে তুমি পাশ করতে পারতে। [RU: 16-17]

**Ans.** If you had worked hard, you could have passed.

Q-29. 'লোকটির কান পাতলা'- [RU: 16-17]

Ans. The man cannot maintain secrecy

Q-30. 'Let bygones be bygones'-[RU: 16-17]

Ans. অতীতকে মুছে ফেল।

Q-31. আমি তার সাথে কথা বলি না। [CU: 16-17]

Ans. I am not on speaking terms with him

Q-32. The Bangla translation of "Don't cry down your foe" is— [CU: 16-17]

Ans. শত্রুকে খাটো করে দেখো না

Q-33. No man is an island- [DU: 15-16]

Ans. Everyone needs help from other people

Q-34. 'তিনি কদাচিৎ মিথ্যা কথা বলেন'- [RU: 15-16]

Ans. He seldom tells a lie.

Q-35. তুমি আমাকে এটি আগে দিতে পারলে ভালো হতো [DU: 14-15]

Ans. It would have been better if you could give it to me earlier

Q-36. The correct translation of 'Try not to eat between meals' is- [RU: 14-15]

Ans. খাওয়ার মাঝে খাওয়ার চেষ্টা করো না।

Q-37. "ঢাকা কোন দেশের রাজধানী"? [RU: 14-15]

Ans. Which country Dhaka is capital of?

Q-38. Correct traslation of 'I cannot spare a moment' is- [RU: 14-15]

Ans. আমার তিলমাত্র সময় নেই।

Q-39. 'সে আমার মনের মতো লোক' is- [RU: 14-15]

Ans. He is a man after my heart

Q-40. The correct translation of 'He is out for your blood' is- [RU: 14-15]

Ans. সে তোমাকে আক্রমণ করতে দৃঢ়সংকল্প।

Q-41. The correct translation 'I am sick of him' is- [RU: 14-15]

Ans. তাকে আমার অসহ্য লাগে।

Q-42. 'কর্তৃপক্ষ তাকে তিরস্কার করল'- [RU: 14-15]

Ans. The authority took him to task.

Q-43. "আগেকার চেয়ে খারাপ বোধ হচ্ছে" বাক্যটির ইংরেজি অনুবাদ কি? [CU: 14-15]

Ans. I feel worse

Q-44. আমি তোমার জায়গায় হলে ঝুঁকিটি নিতাম না [DU: 13-14]

Ans. If I were in your shoes, I would not have taken the risk.

Q-45. 'শোনা কথায় বিশ্বাস করিও না' এর ইংরেজি হল- [RU: 13-14]

Ans. Do not believe in hearsay.

Q-46. তার বুদ্ধি বড়ো মোটা। [CU: 13-14]

Ans. He is blockheaded

Q-47. সৌভাগ্যক্রমে পরের বাসে আমি উঠতে পেরেছিলাম- [DU: 12-13]

Ans. Fortunately I could get into the next bus.

Q-48. I have few books- [JU: 12-13]

Ans. আমার কোনো বই নাই বললেই চলে।

**Q-49.** সময়ের সর্বোত্তম ব্যবহার করা উচিত- [CU: 12-13]

**Ans.** One should make the best of one's time

**Q-50. Q-03.** আমি আম পছন্দ করি [DU: 11-12]

**Ans.** I like mangoes

**Q-51.** আমি যদি তোমার জায়গায় হতাম- [DU: 10-11]

**Ans.** If I were in your shoes.

**Q-52.** গাছে এখনও ফল ধরে নাই- [DU: 10-11]

**Ans.** The tree has not yet borne fruit

**Q-53.** He is a hard nut to crack- [RU: 10-11]

**Ans.** সে বড়ো শক্ত লোক।

**Q-54.** আলোর নিচেই অন্ধকার। [RU: 10-11]

**Ans.** The nearer the church, the farther from God.

**Q-55.** The correct Bangla translation of 'He left no stone unturned' is: [CU: 10-11]

**Ans.** সে চেষ্টার কোনো ত্রুটি করেনি

**Q-56.** 'অনাথ ছেলেটিকে কালেভদ্রে দেখা যায়' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ: [CU: 10-11]

**Ans.** The orphan boy is seen once in a blue moon.

**Q-57.** এ বছর খুব শীত পড়েছে- [DU: 09-10]

**Ans.** It is very cold this year

**Q-58.** রহিম দুর্বল হৃদয়ের মানুষ ছিলেন না। [DU: 07-08]

**Ans.** Rahim did not lack courage.

**Q-59.** সে তার ভাইয়ের মতো লম্বা নয়- [DU: 06-07]

**Ans.** He is not as tall as his brother

**Q-60.** সকালে পাখিরা কিচিরমিচির করে- [DU: 05-06]

**Ans.** Birds twitter at dawn

**Q-61.** রাজশাহীতে প্রচুর আম জন্মে- [DU: 03-04]

**Ans.** Mangoes grow in plenty in Rajshahi.

**Q-62.** Which one of the following is the best translation in Bangla of the sentence "They had hardly spoken all evening"? [DU: 02-03]

**Ans.** তারা সারা সন্ধ্যা প্রায় কোনো কথা বলেনি।

**Q-63.** The correct Bangla translation of 'No modern writer comes up to Shakespeare' is: [CU: 09-10]

**Ans.** কোনো আধুনিক লেখক শেক্সপিয়রের মতো প্রতিভাধর নয়

**Q-64.** The Bangla meaning of 'No time like the present' is: [CU: 09-10]

**Ans.** বর্তমানই কিছু করার সর্বোত্তম সময়

**Q-65.** 'এখানে কাছাকাছি কোথাও স্টেশন নেই'- [CU: 09-10]

**Ans.** The station isn't anywhere near here.

**Q-66.** কাঁচায় না নোয়ালে বাঁশ, পাকলে করে ঠাস ঠাস-এই- [CU: 08-09]

**Ans.** Strike the iron while it is hot

**Q-67.** 'সে তার মাকে ডাকতে ডাকতে ঘরে ঢুকল' is- [CU: 08-09]

**Ans.** She entered the room calling her mother

**Q-68.** 'অনেক রাত অবধি আমি টেলিভিশন দেখি।' [CU: 08-09]

**Ans.** I watch TV up to late night.

Q-69. 'বিছানায় যেতে না যেতেই সে ঘুমিয়ে পড়ল'-[CU: 07-08]

Ans. No sooner had he gone to bed than he fell asleep

Q-70. 'অতি সামান্যতেই সে রেগে যায়' is: [CU: 06-07]

Ans. He is out of temper even at trifles.

Q-71. 'রাতারাতি আমাদের ফল প্রত্যাশা করা ঠিক নয়' is: [CU: 06-07]

Ans. We shouldn't expect results overnight

Q-72. "অন্ধকার হবার আগেই ঘরে ফেরার চেষ্টা করো" বাক্যের সঠিক ইংরেজি অনুবাদ হবে- [CU: 05-06]

Ans. Try to get home before dark.

Q-73. 'তার কাজের সাথে কথার সামঞ্জস্য রয়েছে'-[CU: 05-06]

Ans. His action is in keeping with his speech.

Q-74. শত্রুকে আটকে দেওয়া হলো'- [CU: 05-06]

Ans. The enemy was held back

Q-75. 'সমুদ্রতটের দূরত্ব দুই মাইল'- [CU: 04-05]

Ans. It's two miles to the sea beach

Q-76. আমি যথাসম্ভব ভালোভাবে কাজটি করার চেষ্টা করব-[CU: 04-05]

Ans. I shall try to do the job as best as I can

Q-77. 'Rainy days alternated with dry ones'- [CU: 04-05]

Ans. বৃষ্টিমুখর ও বৃষ্টিহীন দিনগুলো পর্যায়ক্রমে একের পর এক এসেছে।

Q-78. 'আজ কি বার'? [CU: 03-04]

Ans. What day is today?

Q-79. তাকে দেখলেই আমাকে খবর দিও is- [CU: 03-04]

Ans. Inform me as soon as you see him

Q-80. নাচতে না জানলে উঠান বাঁকা-[CU: 03-04]

Ans. A bad workman quarrels with his tools

Q-81. 'দেশ আমার, মাটি আমার'-[CU: 03-04]

Ans. This is my country, this is my soil.

Q-82. 'দুজনের একজন যেতে পারো' is- [CU: 03-04]

Ans. Either of the two may go.

Q-83. "ইহাতে আমার কিছু যায় আসে না" বাক্যটির যথার্থ ইংরেজি কোনটি? [CU: 02-03]

Ans. It matters little to me

Q-84. 'সাফল্যের কোন সহজ উপায় নেই' বাক্যটির সঠিক ইংরেজি অনুবাদ: [CU: 01-02]

Ans. There is no short path to success.

Q-85. 'দুঃখের প্রয়োজনীয়তা মধুর'- [CU: 09-10]

Ans. Sweet are the uses of adversity

Q-86. The English expression 'One son too many' may be translated best into which Bangla proverb below: [CU: 08-09]

Ans. চোখের মণি।

### শুচ বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রশ্ন ও উত্তর

**Q-01.** উলুবনে মুক্তা ছড়িও না। [KU: 19-20]

**Ans.** Do not cast pearls before swine.

**Q-02.** সকাল থেকে গুঁড়িগুঁড়ি বৃষ্টি হচ্ছে। [KU: 19-20]

**Ans.** It has been drizzling since morning

**Q-03.** আমি যদি রাজা হতাম, মানুষকে সাহায্য করতাম। [KU: 19-20]

**Ans.** If I were a king, I would help people.

**Q-04.** They could be wrong otherwise. [KU: 18-19]

**Ans.** অন্যথায় তারা ভুল করতে পারতো।

**Q-05.** মেয়েটি যেমন বুদ্ধিমতী, তেমন রূপবতী। [KU: 18-19]

**Ans.** The girl is as intelligent as beautiful.

**Q-06.** 'দুই এক দিনের মধ্যে পরীক্ষা শুরু হবে'- [KU: 18-19]

**Ans.** The examination will begin in a day or two.

**Q-07.** Choose the correct translation of 'He has gone to the dogs.' [KU: 18-19]

**Ans.** সে গোল্লায় গেছে।

**Q-08.** তোমার বরং চলে যাওয়াই ভালো। [KU: 18-19]

**Ans.** You better leave.

**Q-09.** 'Exterminate all the brutes'. The appropriate Bengali translation of the sentence is: [IU: 18-19]

**Ans.** অমানুষদেরকে বের করে দাও।

**Q-10.** 'A needle in a haystack' means ——— . [IU: 18-19]

**Ans.** Extremely difficult to find out

**Q-11.** 'He slammed the book on the table'. The Bengali translation of the sentence is: [IU: 18-19]

**Ans.** সে বইখানা টেবিলের উপর সজোরে ছুড়ে মারল।

**Q-12.** মন্টুরা দুই ভাই। [JKKNIU: 18-19; IU: 12-13]

**Ans.** Montu has a brother

**Q-13.** 'সূর্য অস্ত গেলে আমরা বাড়ি ফিরলাম।' [CoU: 18-19]

**Ans.** The sun having set, we returned home.

**Q-14.** ফুলটি রক্তের মতো লাল- [JKKNIU: 18-19]

**Ans.** The flower is as red as blood

**Q-15.** 'চাঁদের কলঙ্ক আছে' - [JKKNIU: 18-19]

**Ans.** There is lees to every wine

**Q-16.** 'Diamond cuts diamond' এর বাংলা অনুবাদ কোনটি? [BSMRAU: 18-19]

**Ans.** মানিকে মানিক চেনে।

**Q-17.** একথা শুনে তিনি কেঁদে ফেললেন। [BSMRAU: 18-19]

**Ans.** On hearing this he burst out crying.

**Q-18.** তিনি সম্ভ্রান্ত পরিবারে জন্মগ্রহণ করেছেন। [RSTU: 18-19]

**Ans.** He comes of a respectable family

**Q-19.** “রবীন্দ্রনাথ বছর বছর জন্মে না”। [JKKNIU: 17-18]

**Ans.** A Rabindranath is not born every year.

**Q-20.** What is the meaning of the proverb ‘No smoking without fire.’ [KU: 17-18]

**Ans.** সব গুজবেই ভিত্তি আছে।

**Q-21.** “সপাং করে চাবুক পড়ল”-এর জন্য নিচের কোনটি সঠিক? [SUST: 17-18]

**Ans.** Smack went the whip.

**Q-22.** আয়ের অধিক ব্যয়ও করিও না। [KU: 16-17]

**Ans.** Don't live beyond your means.

**Q-23.** আজ কোনো ক্লাস হবে না। [KU: 16-17]

**Ans.** There will be no class today.

**Q-24.** আমার যদি পাখির মতো ডানা থাকত! [KU: 16-17]

**Ans.** Had I the wings of a bird!

**Q-25.** ‘ক্ষুধা লাগলে বাঘে ধান খায়’- [KU: 15-16]

**Ans.** Hunger is the best sauce

**Q-26.** আজ কদিন ধরেই গুঁড়ি গুঁড়ি বৃষ্টি হচ্ছে। [KU: 14-15]

**Ans.** It has been drizzling for several days.

**Q-27.** তারা এবার উচ্চ মাধ্যমিক পরীক্ষা দিয়েছে। [KU: 14-15]

**Ans.** They took HSC examination this year.

**Q-28.** এই বইটির লেখক কে? [KU: 14-15]

**Ans.** Who has authored the book?

**Q-29.** ‘আগে ঘর তবে তোর পর’ is- [KU: 14-15]

**Ans.** Charity being at home

**Q-30.** মেয়েটি দেখতে তার মায়ের মতো- [BRUR: 14-15; SUST: 07-08]

**Ans.** The girl takes after her mother

**Q-31.** He will make a good player. এর সঠিক বঙ্গানুবাদ কোনটি? [BSMRAU: 14-15]

**Ans.** সে ভালো খেলোয়াড় হবে।

**Q-32.** “আমি না, তুমি বরং কাজটি শেষ কর” [BSMRAU: 14-15]

**Ans.** I would rather you finish the job.

**Q-33.** মেয়েটি নাচতেও পারে না, গান গাইতেও পারে না। [HSTU: 14-15]

**Ans.** The girl can neither dance nor sing

**Q-34.** কোকিল মধুর সুরে গান গায়। [HSTU: 14-15]

**Ans.** The cuckoo sings sweetly

**Q-35.** গাছগুলো দিনে দিনে লম্বা হচ্ছে। [MBSTU: 14-15]

**Ans.** The trees are growing taller day by day.

**Q-36.** সে তার দোষ অস্বীকার করলো। [MBSTU: 14-15]

**Ans.** He denied his guilt

**Q-37. He has strong pen.** [KU: 13-14]

**Ans.** তার লেখার হাত ভালো।

**Q-38. 'আমি তাকে দিয়ে বইটি কেনাব'** [KU: 13-14]

**Ans.** I will make him buy the book

**Q-39. 'আমি চোরটির পিছু তাড়া করেছিলাম'-এর সঠিক ইংরেজি অনুবাদ-** [IU: 13-14]

**Ans.** I chased the thief

**Q-40. শরৎকালে গাছের পাতা ঝরে যায়-** [BRUR: 13-14]

**Ans.** A tree sheds its leaves in autumn.

**Q-41. অজ্ঞতা অন্ধকারের শামিল।** [HSTU: 13-14]

**Ans.** Ignorance is darkness

**Q-42. সে ইংরেজি বলতে ভালোবাসে।** [HSTU: 13-14]

**Ans.** He is fond of speaking English.

**Q-43. এবারের সংগ্রাম মুক্তির সংগ্রাম-** [HSTU: 13-14]

**Ans.** Struggle this time is the struggle for liberation.

**Q-44. পরীক্ষা খুবই নিকটবর্তী-** [HSTU: 13-14]

**Ans.** The examination is knocking at the door.

**Q-45. আমার লেখার কলম নেই।** [HSTU: 13-14]

**Ans.** I have no pen to write with.

**Q-46. কি পরিতাপের বিষয়!** [HSTU: 13-14]

**Ans.** What a pity!

**Q-47. 'যা রটে, তা কিছু তো বটে'।** [NSTU: 13-14]

**Ans.** In every rumor there is a little bit of truth

**Q-48. অতি আদরে ছেলেটি গোল্লায় গেছে-** [NSTU: 13-14]

**Ans.** Too much indulgence has spoiled the boy.

**Q-49. Birds of the same feather flock together.** [KU: 12-13]

**Ans.** চোরে চোরে মাসতুতো ভাই।

**Q-50. যেতে পারি, কিন্তু কেন যাব?** [KU: 12-13]

**Ans.** I can go, but why should I?

**Q-51. তার যেমন কথা তেমন কাজ।** [KU: 12-13]

**Ans.** He is true to his word

**Q-52. 'মেয়েটি কেঁদে উঠল'-এর সঠিক ইংরেজি অনুবাদ-** [IU: 12-13]

**Ans.** The girl burst into tears.

**Q-53. 'তারা ভুল করেছে'-এর সঠিক ইংরেজি অনুবাদ-** [IU: 12-13]

**Ans.** They are mistaken

**Q-54. এখন অনেক রাত।** [IU: 12-13]

**Ans.** It is deep night now

**Q-55. "সে সাঁতার দিয়ে নদী পার হলো।"** [BRUR: 12-13]

**Ans.** He swam across the river

**Q-56.** ইংরেজি কর: ক্ষুধা লাগলে বাঘে ধান খায়। [JKKNIU: 12-13]

**Ans.** Hunger is the best sauce

**Q-57.** আমি আমার চুল কাটাব। [JKKNIU: 12-13]

**Ans.** I shall get my hair cut.

**Q-58. Waste not, want not-** [BSMRSTU: 12-13]

**Ans.** অপচয় করো না, অভাবও হবে না।

**Q-59. Which is the correct meaning of "Tuhin is out of sorts now"-** [HSTU: 12-13]

**Ans.** তুহিন এখন কিছুটা অসুস্থ।

**Q-60. "5 এর মধ্যে আমি GPA 4.8 পেয়েছি"- Which translation is correct?** [HSTU: 12-13]

**Ans.** Out of 5 I have got GPA 4.8

**Q-61. "বঙ্গবন্ধু বক্তৃতায় অদ্বিতীয় ছিলেন"** [HSTU: 12-13]

**Ans.** As an orator Bangabondhu was second to none

**Q-62. Which is the correct meaning of "I have no hesitation to call a spade a spade"-** [HSTU: 12-13]

**Ans.** আমি অপ্রিয় সত্য কথা বলতে দ্বিধা করি না।

**Q-63. আমার কুব সর্দি লেগেছে-** [NSTU: 12-13]

**Ans.** I have caught a severe cold

**Q-64. পানির বাষ্প পরিণত হয়।** [KU: 11-12]

**Ans.** Water changes into vapour

**Q-65. স্বদেশপ্ৰীতি একটি মহৎ গুণ।** [IU: 11-12]

**Ans.** Patriotism is a noble virtue.

**Q-66. Select the proverb for 'শুধু কথায় পেট ভরে না'** [JKKNIU: 11-12]

**Ans.** Wishes never fill the bag.

**Q-67. 'আজ আমার মন ভাল নেই।'** [JKKNIU: 11-12]

**Ans.** Today I feel depressed.

**Q-68. আমি তার কাছে ইংরেজি শিখি।** [HSTU: 11-12]

**Ans.** I learn English with him.

**Q-69. মিথ্যা বলা মহাপাপ।** [HSTU: 11-12]

**Ans.** To tell a lie is a great sin

**Q-70. Translate into Bengali: I cannot call up his name.** [NSTU: 11-12]

**Ans.** তার নাম আমার মনে পড়ছে না।

**Q-71. 'ইভটিজিং একটি সামাজিক ব্যাধি' is-** [KU: 10-11]

**Ans.** Eve-teasing is a social disease

**Q-72. বর্ষা শুরু হয়েছে।** [HSTU: 10-11]

**Ans.** The rain has set in.

**Q-73. বাঘ শিকারি পশু।** [HSTU: 10-11]

**Ans.** The tiger is a beast of prey.

**Q-74.** কাজটি ভালো করনি [JnU: 06-07]

**Ans.** It was poor of you.

**Q-75.** “আমি তাকে অনেকদিন থেকে চিনি?” [JnU: 05-06]

**Ans.** I have known him for a long time

**Q-76.** লোকটিকে হতাশাগ্রস্ত করা ঠিক হয়নি। [KU: 09-10]

**Ans.** The man shouldn't have been made disappointed

**Q-77.** পেয়ালটি গরম যেন আগুন। [KU: 09-10]

**Ans.** The cup is as hot as fire.

**Q-78.** এমন দেশটি কোথাও খুঁজে পাবে নাকো তুমি। [KU: 09-10]

**Ans.** Nowhere will you find such a country.

**Q-79.** They left me waiting outside. [KU: 09-10]

**Ans.** তারা আমাকে বাইরে অপেক্ষায় রেখে চলে গেল।

**Q-80.** সে চায় তার সন্তানেরা ভালো পোশাক পরুক। [KU: 09-10]

**Ans.** He likes his children to wear dress well.

**Q-81.** You must make your views known to all. [KU: 09-10]

**Ans.** তুমি অবশ্যই সকলকে তোমার মতামত জানতে দেবে।

**Q-82.** ‘আমাদের দোষ স্বীকার করাই উচিত।’ [KU: 07-08]

**Ans.** It is right to admit our faults.

**Q-83.** ‘মানবতার বৃহত্তর কল্যাণে বিজ্ঞানকে নিয়োজিত করতে হবে’ is— [IU: 06-07]

**Ans.** We have to apply science to the greater well-being of humanity.

**Q-84.** ‘বসে বসে আর ভালো লাগে না’। [IU: 05-06]

**Ans.** Sitting idle does not seem well.

**Q-85.** We used to go for a walk by the river everyday- [SAU: 05-06]

**Ans.** আমরা প্রতিদিন নদীর ধারে বেড়াতে যেতাম।

**Q-86.** ‘We should have respect for our elders’- [SAU: 03-04]

**Ans.** বড়দের প্রতি আমাদের শ্রদ্ধা থাকা উচিত।

**Q-87.** ‘আমার বাবার একটি কলম ছিল’ বাক্যটির সঠিক ইংরেজি হবে- [SUST: 02-03]

**Ans.** My father had a pen.

**Q-88.** তিনি প্রায়ই চা খাইতেন। [HSTU: 09-10]

**Ans.** He would take tea very often.

**Q-89.** যার ব্যথা সেই জানে। [HSTU: 09-10]

**Ans.** The wearer knows where the shoe pinches

**Q-90.** “সে হাড়ে হাড়ে বদমায়েশ।” [HSTU: 07-08]

**Ans.** He is rogue to the backbones.

**Q-91.** “তিনি বড়ো কষ্টে সময় কাটাচ্ছেন।” [HSTU: 07-08]

**Ans.** He is having a very hard time.

**Q-92.** সেই কনকনে শীতে আমি কাঁপিতে লাগিলাম। [PSTU: 08-09]

**Ans.** I began to tremble in that biting cold.

**Q-93.** ‘জিনিস পত্রের দাম হু হু করে বাড়ছে’। [PSTU: 06-07]

**Ans.** The price of commodities is shooting up.